**Asthma Self Carry Contract School: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Grade: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

|  |
| --- |
| STUDENT |
| 🞐 I plan to keep my rescue inhaler with me at school rather than in the school health office.  🞐 I agree to use my rescue inhaler in a responsible manner, in accordance with my  physician’s orders.  🞐 I will notify the school health office if I am having more difficulty than usual with my asthma.  🞐 I will not allow any other person to use my inhaler.  Student’s Signature \_\_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
|  |
| PARENT/GUARDIAN |
| Este contrato estará en efecto el presente año escolar a menos que el doctor del estudiante lo revoque o que el estudiante falle en cumplir las contingencias propuestas en el párrafo anterior.  🞐 Estoy de acuerdo en ver que mi niño/a lleve la medicación prescripta, que el dispositivo contenga medicina, y que este al día.  🞐 Se me ha recomendado que un inhalador de emergencia sea provisto al Oficial de Salud para casos de emergencia.  🞐 Yo revisaré el estado del asma del estudiante regularmente como fue aceptado en el plan de salud.  🞐 Yo le proveeré a la escuela la autorización firmada por el proveedor de salud autorizando el uso de la medicación.  Firma del padre \_\_\_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
|  |
| Health Office Staff |
| 🞐 The above student has demonstrated correct technique for inhaler use, an understanding  of the physician order for time and dosages, and an understanding of the concept of  pretreatment with an inhaler prior to exercise.  🞐 School staff that have the need to know about the student’s condition and the need to  carry medication have been notified.  🞐 I will review the medication authorization provided by the parent and signed by the health  care provider.  Nurse Consultant’s Signature \_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |

School Administrator’s Signature: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Teacher’s Signature: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Teacher’s Signature: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

**Allergy Self Carry Contract School: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Grade: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

|  |
| --- |
| STUDENT |
| 🞐 I plan to keep my Epi-pen with me at school rather than in the school health office.  🞐 I agree to use my Epi-pen in a responsible manner, in accordance with my physician’s  orders.  🞐 I will notify the school health office immediately if my Epi-pen has been used.  🞐 I will not allow any other person to use my Epi-pen.  Student’s Signature \_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
|  |
| PARENT/GUARDIAN |
| Este contrato estará en efecto el presente año escolar a menos que el doctor del estudiante lo revoque o que el estudiante falle en cumplir las contingencias propuestas en el párrafo anterior.  🞐 Estoy de acuerdo en ver que mi niño/a lleve la medicación prescripta, que el dispositivo contenga medicina, y que este al día.  🞐 Se me ha recomendado que un Epi-pen de emergencia sea provisto al Oficial de Salud para casos de emergencia.  🞐 Revisaré el estado de las alergias del estudiante regularmente como fue aceptado en el plan de salud.  🞐 Proveeré a la escuela la autorización firmada por el proveedor de salud autorizando el uso de la medicación.  Firma del padre \_\_\_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
|  |
| Health Office Staff |
| 🞐 The above student has demonstrated correct technique for Epi-pen use, an understanding  of the physician order for emergency use of the Epi-pen .  🞐 School staff that have the need to know about the student’s condition and the need to  carry medication have been notified.  🞐 I will review the medication authorization provided by the parent and signed by the parent  and health care provider.  Nurse Consultant’s Signature \_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |

School Administrator’s Signature: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Teacher’s Signature: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Teacher’s Signature: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_